

# PAPENBURG aktuell

1. KULTUR- & STADTMAGAZIN

Seit über 45 Jahren das Stadtmagazin für Papenburg und Umgebung

[www.papenburg-aktuell.net](http://www.papenburg-aktuell.net)



Mit Herz und Verstand...

Pflegedienst  
Hövelmann

- Alten- und Krankenpflege
- Tagespflege **Villa Altmeppen**
- Medizinische Versorgung
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Gerontopsychiatrische Pflege

- Betreutes Wohnen mit Service
- Palliativpflege
- Betreuungsleistungen
- Spezielle Wundversorgung
- Hausnotruf

Pflegedienst Hövelmann

Bödigestraße 11 ·  
26871 Papenburg

Tel.: **0 49 61 / 66 59-0**

[www.pflegedienst-hoevelmann.de](http://www.pflegedienst-hoevelmann.de)



Jeden Monat  
**GEWINNSPIELE**



2x1 Buch

1 Playstation/Xbox/PC  
Spiel zu gewinnen (Expert)

2x Magazine "Gesch. Papenburg"  
und 1x Kinokarte

 Averdung 4 Gutscheine  
für je eine Autowäsche

Ihr Partner rund um die Immobilie

**MIETEN • KAUFEN**

**FINANZIEREN • BAUEN**

immer erst bei KÖTTKER schauen!



Bethlehem links 87, 26871 Papenburg 1

Tel. (04961) 75577 • Fax 75855

 [www.koettker.de](http://www.koettker.de) • Mail: [info@koettker.de](mailto:info@koettker.de)  
Mitglied im Immobilienverband Deutschland

**BESSER HÖREN  
MEHR ERLEBEN**



**SÜRKEN**

HÖRAKUSTIK

Aschendorf, Dörpen,  
Papenburg, Lathen

[www.suerken.de](http://www.suerken.de)



# Mehr Zeit für mehr Menschlichkeit

# Ein frohes neues Jahr 2026

## Seit 33 Jahren für Sie da

Getreu diesem Wahlspruch sind wir seit 1994 als Ihr zuverlässiger mobiler Pflegedienst im nördlichen Emsland und im südlichen Ostfriesland für Sie da. Bei uns stehen Ihre Bedürfnisse im Mittelpunkt!

## Unsere Leistungen für Sie

- Pflege zu Hause
- Medizinische Versorgung
- Verhinderungspflege
- Kombinationspflege
- Pflegeberatung

- Einkaufsbegleitung
- Hausnotruf
- Fußpflege
- Bingo



Besuchen Sie auch unsere Tagespflege mit täglich frisch gekochten Gerichten sowie aufregenden Ausflügen und vieles mehr!

Rufen Sie uns an! Wir beraten Sie gerne und freuen uns, Sie kennenzulernen.

[www.ihrmobilerpflegedienst.de](http://www.ihrmobilerpflegedienst.de)

Ihr mobiler Pflegedienst Grader Weg KG  
Grader Weg 18 - 26871 Papenburg

Tel 04961 916 916 



Mehr von uns:  
[@ihrmobilerpflegedienst](mailto:@ihrmobilerpflegedienst)

# HIGHLAND CATHEDRAL

...mit Musik ins Neue Jahr!



## das Neujahrskonzert des Akkordeonorchester Papenburg

Sonntag, 25.01.2026 um 15:00 Uhr St.Marien, Obenende

Sonntag, 01.02.2026 um 15:00 Uhr St.Nikolaus, Rhede

Sonntag, 08.02.2026 um 17:00 Uhr St.Josef im Vosseberg

Eintritt kostenlos - es wird um eine Spende gebeten

# PAPENBURG aktuell

1. KULTUR- & STADTMAGAZIN

Seit über 45 Jahren das Stadtmagazin  
für Papenburg und Umgebung

## Herausgeber Satz & Layout

Daniel Brink

Tel.: 0 49 61 / 36 73  
infopapenburg@gmail.com

### Anzeigen:

konrad.brink@ewetel.net  
Tel.: 0 49 61 / 3673

### Büro:

26871 Papenburg,  
Dechant-Schütte-Straße 62

[www.papenburg-aktuell.net](http://www.papenburg-aktuell.net)



Senden Sie uns einfach das  
Stichwort "waschen" an die Email:  
konrad.brink@ewetel.net  
und Sie nehmen automatisch an  
der Verlosung teil.

## Waschgutscheine:

Gewinner Dezember

**Sigrid Bomholt  
Elfriede Heidelberg  
Johannes Klahsen  
Ralf Arnemann**

Bitte an der Kasse der  
Esso-Tankstelle melden!

Papenburg aktuell erscheint monatlich.  
Veranstaltungen und Termine werden kosten-  
los veröffentlicht. Eine Haftung für die  
Richtigkeit der Bekanntmachungen sowie  
Terminänderungen kann nicht übernommen  
werden. Namentlich gekennzeichnete Bei-  
träge stellen nicht unbedingt die Meinung  
des Verlages dar.



## Lohnsteuerhilfe

für Arbeitnehmer e.V. • Lohnsteuerhilfeverein • Sitz Gladbeck

„Von Mensch zu Mensch.“

Splitting links 9, 26871 Papenburg

Tel.: 0 49 61 - 66 888 25



BESSER HÖREN  
MEHR ERLEBEN



**SÜRKEN**

HÖRAKUSTIK

Aschendorf, Dörpen,  
Papenburg, Lathen

[www.suerken.de](http://www.suerken.de)



26871 Papenburg, Friederikenstr. 114,  
Tel.: 04961 8340885



Von-Herz-Str. 3a  
26871 Papenburg  
**Tel.: 0 49 61/50 50**  
Fax: 0 49 61/6 76 38  
eMail: [schuhtechnik.kruse@t-online.de](mailto:schuhtechnik.kruse@t-online.de)

# Bewegungs- und Haltungsanalyse

für ein gesundes und schmerzfreies Leben



Jetzt Termin vereinbaren!

Unser Spezialist  
für Ihre Bewegung!

Dr. Arne Nagel  
Sport- und  
Bewegungswissenschaftler



Sanitätsfachgeschäft und Orthopädietechnik  
Gasthauskanal 2 · 26871 Papenburg

Rehabilitationstechnik  
Siemensstraße 1+3 · 26871 Papenburg

☎ 0 49 61 - 890 600 · [www.kramer-gruppe.net](http://www.kramer-gruppe.net) · [info@kramer-gruppe.net](mailto:info@kramer-gruppe.net) · Social Media:

## Wir machen ihre Hochzeitsträume wahr.



Für Braut  
und Bräutigam  
und die ganze  
Hochzeits-  
gesellschaft

Mode  
Meiners

Papenburger Str. 123  
26810 Flachsmeer  
Tel.: 0 49 55 - 75 95  
[www.mode-meiners.de](http://www.mode-meiners.de)

Öffnungszeiten  
Mo - Fr 10 Uhr bis 18 Uhr  
Sa 10 Uhr bis 14 Uhr

# Alle Jahre wieder – was tun bei Heizungsausfall?



Draußen werden die Temperaturen immer kälter, man überlegt, ob man Omas selbstgestrickte Pudelmütze, gegen jeden modischen Trend, für ein paar warme Ohren aufsetzen soll.

Was aber ist, wenn in einer Mietwohnung die

Heizung ausfällt? Muss der Mieter ein Ausharren in kalten „eigenen vier Wänden“ hinnehmen? Darf der Vermieter trotz frierendem Mieter darauf vertrauen, dass dieser die komplette Miete weiterzahlt?

Die Antwort ist ein eindeutiges Jein.

Ein Heizungsausfall bedeutet nicht sofort, dass die Miete gemindert werden darf.

Sollte ein Heizungsausfall festzustellen sein, kann der Vermieter seine Verpflichtung, durch eine funktionierende Heizung Wohlfühltemperaturen in der Wohnung zu garantieren, nicht mehr erfüllen. Solche Temperaturen werden üblicherweise in Wohn- und Schlafräumen bei ca. 20 Grad gesehen, im Badezimmer dürfen es auch 21 Grad sein. Lediglich im Flur darf es eine Temperatur von 18 Grad mindestens haben.

Fällt die Heizung aus, und diese Temperaturen werden nicht erreicht, kann dieses ein Mietminderungsanspruch begründen. Bevor jedoch die Miete gemindert wird, ist der Vermieter zunächst von dem Ausfall der Heizung, d. h. von dem existenten Mangel, zu informieren. Bestenfalls mit der Information wird der

Mieter den Vermieter auch auffordern, die Heizung innerhalb angemessener Frist wieder Instand zu setzen.

Natürlich hat der Vermieter das Recht, zunächst den Mangel in Augenschein zu nehmen, auch hat er das Recht, eine Heizungsfirma zur Reparatur zum Mieter zu senden. Vereitelt der Mieter allerdings die Durchführung der Reparatur, ist eine Mietminderung nicht berechtigt.

Mietminderungsansprüche treten erst dann, allerdings ab Tag des Heizungsausfalls, ein, wenn der Vermieter wider seiner Verpflichtung nur zögerlich handelt und keine zeitnahen Anstalten macht, die Heizung zu reparieren. Wird es in der Wohnung somit aufgrund des Verschuldens des Vermieters kalt, beginnt der Anspruch des Mieters auf Minderung der Miete zu greifen.

Eine Mietminderung ist jedoch nicht sofort um 100% durchzuführen, es hängt von den Temperaturen ab, welche tatsächlich in den Mieträumlichkeiten herrschen. Hier empfiehlt es sich zu Dokumentationszwecken, die Temperaturen in den einzelnen Räumen mehrfach am Tag zu notieren, da von der Höhe der Temperaturen die Höhe der Mietminderung abhängt.

Wären anstelle der Wohlfühltemperatur von 20 Grad lediglich zwischen 15 und 19 Grad erreicht, kann dieses bereits eine Mietminderung zu einer Größenordnung von bis zu 50% rechtfertigen. Temperaturen unter 10 Grad würden dann bereits eine Mietminderung von 100% rechtfertigen, da die Wohnung dann schon nicht mehr als bewohnbar gilt.



**Guido Wollgam**  
Rechtsanwalt  
Fachanwalt für Mietrecht

Die Dauer der Mietminderung hängt natürlich davon ab, wie lange es tatsächlich dauert, bis der Vermieter die Heizungsanlage wieder in Stand gesetzt/ausgetauscht hat, und wieder Wohlfühltemperaturen in der Wohnung erreicht werden können. Wie immer gilt, dass vorrangig jedoch das klärende Gespräch zwischen Mieter und Vermieter schnelle und zügige Abhilfe, welche in beiderseitigen Interesse stehen dürfte, bewirken kann.

Sollte dieses jedoch nicht funktionieren, sollte vor Durchsetzung einer Mietminderung fachanwaltliche Hilfe zur Rate gezogen werden. Es sei an dieser Stelle darauf hingewiesen, dass unberechtigte Mietminderung zu Zahlungsrückständen im Hinblick auf die Mietzahlungsverpflichtung des Mieters und somit – bei Erreichen gewisser Größenordnungen des Rückstands – sogar zur Kündigung des Mietverhältnisses führen könnte.



**LOTHAR SOLLOCH**  
Rechtsanwälte • Notare • Fachanwälte

**LOTHAR SOLLOCH**

Rechtsanwalt und Notar a.D.

Fachanwalt für Arbeitsrecht  
Strafrecht • Erbrecht

**ANJA FRIEß**

Rechtsanwältin und Notarin

Familienrecht • Arbeitsrecht  
Strafrecht

**GUIDO WOLLGAM**

Rechtsanwalt

Fachanwalt für Miet- und Wohnungseigentumsrecht  
Strafrecht • Verkehrsrecht



Buchgewinner  
Dezember  
Anke Holzenkämpfer  
Knut Diehl

# Kreuzworträtsel

Lösungswort an konrad.brink@ewetel.net

Der Gewinn ist abzuholen bei  
der Buchhandlung Eissing  
Hauptkanal links 55

norddt.: kleines Küstenschiff	alteingesessen; bürgerlich	dt. TV-Star und Sänger (Manfred)	Ausdehnungsbegriff	Abkürzung für Nummer	das Ich (lateinisch)	Baumteil	Kfz-Zeichen Ravensburg	Dauerbezug (Kurzwort)	russische Stadt an der Oka	Hartschalenfrucht	englisch: ja
Beurteilung	►	▼	▼	▼	älteste Pariser Universität	►	▼	▼	▼	▼	9 Sinnesorgan
Hülle, Futteral	►	▼	▼	6 Grill; Kamin-gitter	►	▼	▼	früher als	►	Handelsbrauch	▼
►	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
Halsteil an der Kleidung	Uni-versum	amerik. Autor (Edgar Allan)	zu keiner Zeit	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
europäisches Gebirge	►	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
►	▼	3	Schwanz des Hundes	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
Muse der Geschichte	►	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
Inhaltslosigkeit	schroff ansteigend, abfallend	Kloster	ganz, vollständig	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
anstelle von	►	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
abgegrenzter Teil des Gartens	großer asiat. Singvogel, Star	►	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
►	7	Modell, Bauart	►	▼	Bergspitze, -gipfel	Keimzelle	Honigwein	▼	ein Marder	▼	▼
Schwermetall	die erste Frau (A. T.)	►	▼	ein Europäer	►	▼	▼	▼	1	kurz für an dem	▼
►	▼	Vorname der Taylor (Kurzform)	►	▼	Bestand, tatsächlicher Vorrat	►	▼	5	Begleitmannschaft, Gefolge	▼	4

**Eissing**  
BÜCHER & ERLESENESE SINCE 1865

verlost 2 Bücher

Von der Schönheit der deutschen Sprache  
von Roland Kahlbrandt



Lösungswort

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10



Wo das Herz wohnt,  
sind wir zuhause.

Senioren Wohnpark Weser GmbH  
Seniorenresidenz "Lindenholz"  
Schubertstr. 3 | 26810 Ihrhove  
Tel.: 04955/934620

Residenz-Gruppe  
Seniorenresidenzen



[www.residenz-gruppe.de](http://www.residenz-gruppe.de)

# Spendenprojekt: Erweiterung des Kletterwalds der Kinder- und Jugendpsychiatrie des Marien Hospitals

**Für die Umsetzung des Projekts ist das Marien Hospital auf regionale Unterstützung angewiesen.**



Die JOHANN BUNTE Bauunternehmung SE & Co. KG, vertreten durch Stefan Rieken, Abteilungsleitung Controlling (links), hat der Kinder- und Jugendpsychiatrie des Marien Hospitals einen Scheck über 1.000 Euro überreicht, um den geplanten Hochseilgarten zu fördern.  
(Foto: JOHANN BUNTE Bauunternehmung SE & Co. KG)

Das Marien Hospital Papenburg Aschendorf plant, seinen therapeutischen Kletterwald auf dem Gelände der Kinder- und Jugendpsychiatrie um einen Hochseilgarten zu erweitern. Mit diesem zusätzlichen Angebot soll das erfolgreiche Konzept des bestehenden Kletterwaldes gezielt ausgebaut und künftig noch mehr Patientinnen und Patienten zugänglich gemacht werden.

„Wenn ein Kind oben auf der Plattform steht und zögert, aber dann den Schritt wagt, in die Seilbahn zu treten, kann etwas ganz Entscheidendes passieren,“ erklärt Dr. Werner Königschulte, Chefarzt der Kinder- und Jugendpsychiatrie. „Es ist der Moment, in dem Angst in Mut umschlägt. Solche Erfahrungen lassen sich nicht im Therapieraum simulieren – sie müssen erlebt, gespürt und verarbeitet werden. Die geplante Erweiterung bietet uns die Möglichkeit, solche heilsamen Erlebnisse noch häufiger zu ermöglichen.“

Im bestehenden Kletterwald lernen Kinder und Jugendliche zwischen 6 und 17 Jahren, Selbstvertrauen aufzubauen, Ängste zu überwinden und soziale Fähigkeiten zu stärken – stets begleitet von speziell geschultem therapeutischem Fachpersonal. Der neue Hochseilgarten soll diese wirksamen Therapieelemente weiter vertiefen: Er eröffnet zusätzliche Herausforderungen, stärkt den Teamgeist und ermutigt die Teilnehmenden, ihre eigenen Grenzen bewusst wahrzunehmen und Schritt für Schritt zu erweitern.

„Das Marien Hospital ist tief in dieser Region verwurzelt. Viele der Kinder, die hier behandelt werden, kommen aus unserer unmittelbaren Nachbarschaft. Es könnten die Kinder unserer Mitarbeitenden, unserer Nachbarn oder unserer Freunde sein. Deshalb ist dieses Projekt nicht nur ein Vorhaben des Krankenhauses, sondern ein Anliegen für die ganze Region“, so Veronika von Manowski, Geschäftsführerin des Marien Hospitals.

Für die Umsetzung des Projekts ist das Marien Hospital auf regionale Unterstützung angewiesen. Erste Unternehmen aus der Umgebung haben bereits ein starkes Zeichen gesetzt. Die JOHANN BUNTE Bauunternehmung SE & Co. KG hat einen Scheck über 1.000 Euro überreicht, um den geplanten Hochseilgarten zu fördern.

Die Baukosten und sicherheitstechnischen Anforderungen eines solchen Projekts sind erheblich, dennoch soll die Erweiterung zeitnah realisiert werden. „Das frühe Engagement der Firma BUNTE ist für uns ein starkes Zeichen der Wertschätzung und zeigt, welch wichtigen Beitrag wir als Gesundheitsversorger in und um Papenburg leisten,“ betont Veronika von Manowski, Geschäftsführerin des Marien Hospitals.

Unternehmen, Vereine und Privatpersonen, die das Projekt unterstützen möchten, können ihre Spende zweckgebunden für die Erweiterung des Kletterwalds leisten. Interessierte Förderer sind herzlich eingeladen, den bestehenden Kletterwald zu besichtigen und sich vor Ort ein Bild von der therapeutischen Arbeit zu machen. Spendenquittungen werden selbstverständlich ausgestellt.

#### Ansprechpartner zum Projekt

Marien Hospital Papenburg Aschendorf  
Fachabteilung Kinder- und Jugendpsychiatrie  
Hermann Böckmann | Fachtherapie  
T: 04962 502140  
E: Hermann-Josef.Boeckmann@hospital-papenburg.de

#### Spendenkonto

Empfänger: Marien Hospital Papenburg Aschendorf gGmbH  
IBAN: DE 58 4006 0265 0020 0344 00  
BIC: GENODEM1DKM  
Institut: DKM  
Verwendungszweck: Spende KJP Kletterwald



Der Umzug in ein Senioren- und Pflegeheim ist meist nicht leicht.

Aber er bedeutet oft eine große Entlastung und kann neue Lebensqualität bringen. Mit liebevoller Betreuung und professioneller Pflege sorgen wir dafür, dass sich unsere Bewohnerinnen und Bewohner gut aufgenommen fühlen können.



Johannesstift  
Senioren- und Pflegeheim Dörpen

Johannesstift Senioren- und Pflegeheim Dörpen  
Schwester-Talida-Platz 1 | 26892 Dörpen  
Tel. 04963 916-10 | Fax: 04963 916-1599  
E-Mail: info@johannesstift-doerpen.de  
www.johannesstift-doerpen.de



Johannesstift  
Senioren- und Pflegeheim Papenburg

Johannesstift Senioren- und Pflegeheim Papenburg  
Gasthauskanal 15 | 26871 Papenburg  
Tel. 04961 890-000 | Fax: 04961 890-410  
E-Mail: info@johannesstift-papenburg.de  
www.johannesstift-papenburg.de

Einrichtungen der St. Bonifatius Hospitalgesellschaft **den Menschen verbunden**



(Im Vordergrund 2. v. links Melanie Thöle-Riezebos, 1. Vors., hinten 7. von links Thomas Rensen, 2. Vors.)

## 8. PAPENBURGER SPIELTAG 25.01.2026



Organisiert vom **Spielklub Papenburg** in Kooperation mit der **VHS Papenburg** war der Spieletag bis vor Corona fest im Programm der VHS etabliert. Im letzten Jahr fand nun endlich wieder der - schon 7. - Spieletag statt und war direkt wieder sehr gut besucht.

Spieletag und Spielzeit möchten sowohl spielbegeisterten als auch daran interessierten Erwachsenen, Jugendlichen und Kindern ab ca. 8 Jahren die Möglichkeit bieten, Neues und Bewährtes aus der Welt der Brett- und Gesellschaftsspiele kennenzulernen. Spiele dürfen aktiv getestet werden, was anregende, abwechslungsreiche, spannende und lustige Stunden verspricht.

**Von 10 – 17:00 Uhr** können unter Beratung und Anleitung durch Mitglieder des Spielklubs diverse Spiele begutachtet und natürlich vor allem aktiv ausprobiert werden. Das unbeliebte Regeln-lesen entfällt, da die Mitglieder als „Erklärbären“ und Spielpartner zur Verfügung stehen.

Wir möchten Groß und Klein zum Spielen anregen und zeigen, was für ein tolles Hobby das sein kann.

Gerade auch Kindern und Jugendlichen wird durch Brettspiele eine Alternative zu den suchterzeugenden medialen Spielen geboten. So können sie die ganz spezielle Spannung und den sozialen Austausch erleben, die es nur in Spiel und Auseinandersetzung mit „echten“, lebendigen Gegnern gibt.

Bei Kaffee und Kuchen kommen auch die leiblichen Genüsse nicht zu kurz und Nichtspieler können sich ggf. bei einer gemütlichen Tasse Tee auch einfach zum „Klönschnack“ zusammensetzen.

### Infos zum Spielklub Papenburg e. V.

**1. Vorsitzende Melanie Thöle-Riezebos, 2. Vors. Thomas Rensen**

**Aktiv Freizeit gestalten im Spielklub Papenburg**

Im 2008 gegründeten Spielklub finden sich junge und „junggebliebene“ Leute, die Freude an spannenden, lustigen, kniffligen und strategischen Brett- und Gesellschaftsspielen haben.

Es ist ein Treff Gleichgesinnter, die gemeinsam diese tolle Freizeitgestaltung betreiben möchten. Denn Spielen ist zwar zweckfrei, aber nicht sinnlos: Es „entführt“ den Spieler in eine andere Welt, fördert Gemeinschaftsgefühl und Kommunikation, baut Stress ab und schüttet Glücks-

hormone aus (und das ganz ohne die suchterzeugenden Algorithmen medialer Spiele).

Auch die grauen Zellen müssen ran: Konzentration, Merkfähigkeit, logisches Denken, Teamwork, Überblick, sprachliche und soziale Kompetenzen, Reaktionsvermögen, schnelles Kombinieren und vieles mehr wird im Spiel trainiert.

Für das leibliche Wohl stehen zudem Knabberzeug und Getränke bereit.

Spiel-Treff ist jeden **Freitag ab 20:00 Uhr** (bis „open end“) oben im Gebäude der Emszeitung **am Stadtspark 35 in Papenburg**.

Da es keine festen Gruppen gibt, findet auch jede/r Neue schnell Anschluss an jeweils entstehende Spielrunden.

Gespielt wird neben aktuellen Neuheiten alles, was Spaß macht. Immer besteht die Möglichkeit, Neues kennenzulernen, da Mitglieder oft eigene „Wunsch-Spiele“ dabeihaben, vor allem, wenn für Turniere trainiert und „Sparringspartner“ gesucht werden.

Da es fast immer jemanden gibt, der das Spiel schon kennt und direkt erklären kann, lernt man sehr einfach neue Spiele kennen.

Der Spielklub besitzt zudem auch ein beachtliches Repertoire von gut 300 Spielen. Dieses wird laufend weiter ergänzt, z.B. durch Turniergewinne, Käufe auf Spielemessen, Spenden u.ä..

Zusätzlich zu den Spieletagen nehmen einige Mitglieder auch gern an verschiedenen Turnieren der näheren und weiteren Umgebung teil.

Die „**Glorreichen Fuchsmangusten**“ und „**Wir 4 hier**“ sind zwei feste Team-Mannschaften des Spielklubs, die jährlich zur „**RegVor**“, dem Vorausscheid zur deutschen Mannschafts-Meisterschaft fahren. Mehrfach schon qualifizierten sie sich und durften bei den **Deutschen Meisterschaften (DMMiB)** in Herne bzw. Bad Nauheim starten.

Trainiert wird dafür zwar intensiv, aber in lockerer Atmosphäre. Schließlich ist der Hauptzweck der Spaß an der Sache und dabei sein ist alles! (Aber ein gesunder Ehrgeiz erhält natürlich die Anstrengungs-bereitschaft!) Weitere Spieler stets gesucht – Teambildung möglich...

**Also denkt alle dran:  
Immer Freitags ab 20:00 Uhr warten wir auf Euch!**

**Nehmt euch frei – seid dabei!**

Für weitere Infos: 01633292023  
oder [vorstand@spielklub-papenburg.de](mailto:vorstand@spielklub-papenburg.de)

# Unser Papenburg von früher

Auflösung Dezember

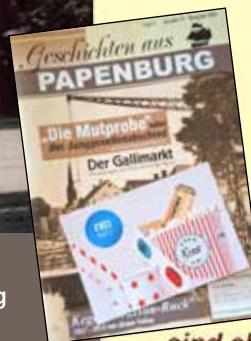


Hier sehen wir die alte Prangen Brücke.  
Rechts ging es in die Wiek

Wer erkennt dieses Foto?

Auflösung mailen unter:  
konrad.brink@ewetel.net

Verlost werden 2 Magazine  
Geschichten aus Papenburg  
und 1 KINO-Freikarte!



**Magazin Geschichten aus Papenburg:**

Lea Strohschnieder  
Anna Sürken

**Kinokarte:**

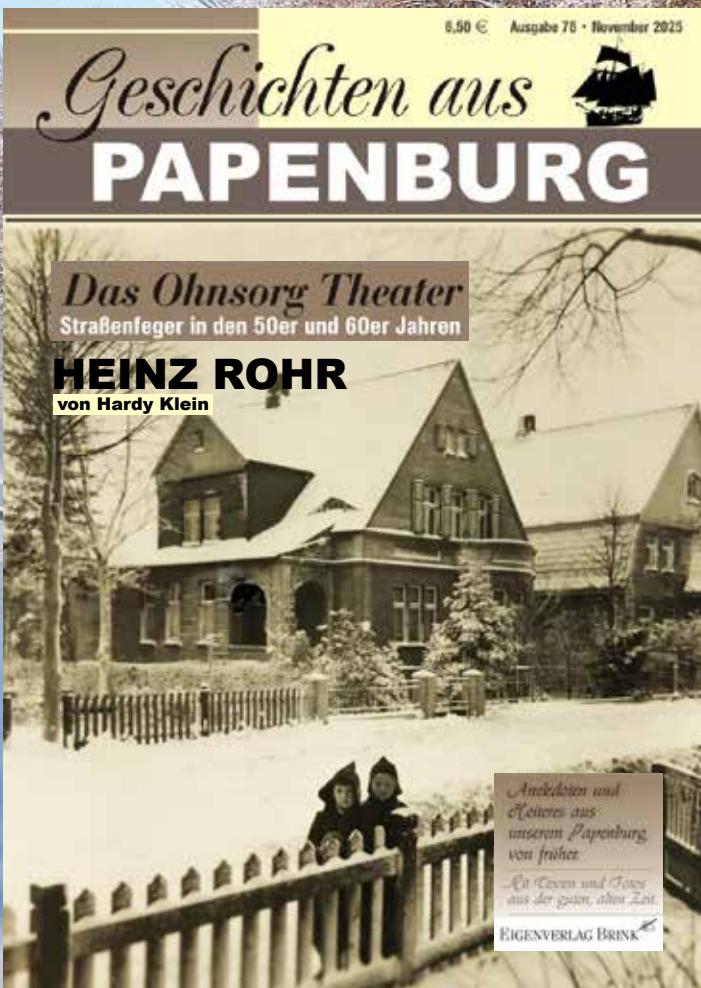
Hermann Ruhmkorf

**Die Gewinne sind abzuholen in der**

Buchhandlung & Galerie  
**ulenhus**   
PETER & BOLLENBACH  
Hauptkanal links 33  
26871 Papenburg  
Tel.: 0 49 61 / 25 78

*Geschichten aus*  
**PAPENBURG**

EIGENVERLAG BRINK



**Magazin Nr. 76**  
Jetzt  
im Handel

**Buchhandlung**

Eissing - Knudsen - Ulenhus



# Apotheken Verzeichnis



- A Birken-Apotheke**  
Papenburg, Birkenallee 28  
Tel. 04961 / 942777
- B Brücken-Apotheke**  
Papenburg, Hauptkanal lks. 46  
Tel.: 04961 / 91020
- C Carre Apotheke**  
Papenburg, Hauptkanal lks. 79-81  
Tel.: 04961 / 92790
- D Apotheke am Denkmal**  
Westoverledingen, Am Denkmal 5  
Tel.: 04955 / 975 1125
- E Center Apotheke**  
Rhauderfehn, Rhauderwieke 3  
Tel.: 04952 / 826 720  
**Linden-Apotheke**  
Heede, Hauptstr. 19  
Tel.: 04963 / 2282
- F Dever-Park Apotheke**  
Papenburg, Deverweg 39-45  
Tel.: 04961 / 982 233
- G Apotheke am Markt**  
Dörpen, Hauptstr. 7  
Tel. 04963 / 739 838  
**Hirsch-Apotheke**  
Weener, Norderstr. 20  
Tel.: 04951 / 8847
- H Apotheke Dr. Sieverding**  
Ostrhauderfehn, Hauptstr. 50  
Tel.: 04952 / 8290 290  
**Hirsch Apotheke**  
Aschendorf, Große Str. 75  
Tel.: 04962 / 308
- I Kloster Apotheke**  
Aschendorf, Große Str. 99  
Tel.: 04962 / 1524
- J Apotheke am Krankenhaus**  
Papenburg, Hauptkanal re. 74a  
Tel.: 04961 / 1875
- K Marien Apotheke**  
Papenburg, Hauptkanal re. 100  
Tel.: 04961 / 4747
- L Löwen Apotheke**  
Papenburg, Splitting lks. 18  
Tel.: 04961 / 7049
- M Ahorn Apotheke**  
Surwold, Ahornweg 10  
Tel.: 04965 / 1833  
**Löwen Apotheke**  
Weener, Norderstr. 16  
Tel.: 04951 / 955 088
- N Michaelis Apotheke**  
Papenburg, Splitting re. 17  
Tel.: 04961 / 978 50
- O Mühlen Apotheke**  
Völlenerfehn, Breslauer Str. 1  
Tel.: 04961 / 43 33
- P Schwanen Apotheke**  
Hauptkanal re. 70  
Tel.: 04961 / 922 10
- Q Anker Apotheke**  
Rhauderfehn, Rhauderwieke 2  
Tel.: 04952 / 937 70  
**Nikolaus Apotheke**  
26899 Rhede, Kirchstr. 29  
Tel.: 04964 / 14 00
- R Heide Apotheke**  
Weener, Katzenburgerstr. 3  
Tel.: 04951 / 21 77  
**Ida Apotheke**  
Ostrhauderfehn, Idafehn-Mitte 1a  
Tel.: 04952 / 611 60
- S Kreuz Apotheke**  
Flachsmeer, Steinweg 6  
Tel.: 04955 / 971 00
- T Hermes Apotheke**  
Dörpen, Hauptstr. 49  
Tel.: 04963 / 511  
**Rheiderland Apotheke**  
Weener, Poststr. 3  
Tel.: 04951 / 912 121

**Hinweisblatt zum Apotheken-Notdienstfinder der deutschen Apotheken**

22833 - die neue mobile Nummer für die Notdienst-Apothekensuche

Mit dem neuen Dienst der ABDA ist es zukünftig möglich - immer und überall, einfach und schnell - die nächste Notdienst-Apotheke zu finden. Ob mit einem kurzen Anruf, einer Text-SMS oder mobilem Internetzugriff - der Apotheken-Notdienstfinder ist rund um die Uhr, auch unterwegs, für maximal 69 ct/Min/SMS bundesweit erreichbar:

22833\*  
SMS „apo“ an 22833\*  
0800 00 22833  
www. 22833.mobi  
www. aponet.de

**Liste der nächstgelegenen Notdienst-Apotheken**

**22 8 33\***  
von jedem Handy ohne Vorwahl

**Apotheken-Notdienstfinder**

\*max. 69 ct/Min/SMS

**Therapie aus einer Hand**

**Therapie Voss**

**Ergotherapie**  
**Handtherapie**  
**Physiotherapie**  
**Logopädie**

**Therapeuten gesucht!**

**Herzlich Willkommen in unseren Therapiezentren**  
In unseren Therapiezentren für Logopädie (Sprech- und Sprachtherapie), Physiotherapie (Krankengymnastik) und Ergotherapie (Verhaltenstherapie) arbeiten unsere Therapeuten interdisziplinär (übergreifend) und eng mit den Ärzten, Kindergärten und Pflegeeinrichtungen vor Ort zusammen.

Haus- und Heimbesuche, Therapie für Kinder und Erwachsene, Logopädie, Physiotherapie und Ergotherapie bei allen Krankheitsbildern, Neurofeedback, KG ZNS nach Bobath, Lerntherapie, Handtherapie, Attentioner und Audiolog

Am Denkmal 5  
26810 Flachsmeer  
04955 / 975 1574  
Ergo / Physio/ Logo

Friederikenstraße 51  
26871 Papenburg  
04961-67879  
Ergo / Physio/ Logo

Dr.-Horstmann-Str. 1  
26871 Aschendorf  
04962-692428  
Ergo

# Umweltpreis 2025: Stadt Papenburg ehrt vier Projekte für vorbildliches Engagement



Im Rahmen der Papenburger Stadtratssitzung am 11. Dezember hat Bürgermeisterin Vanessa Gattung den Umweltpreis 2025 verliehen. Der mit insgesamt 3.000 Euro dotierte Preis der Stiftung „Schutz der Umwelt“ wird alle zwei Jahre vergeben und würdigt nachhaltige und lokal verankerte Umweltprojekte im Stadtgebiet.

In diesem Jahr gingen sieben Bewerbungen ein. Nach der Jurysitzung am 5. November entschied sich das Gremium für vier Preisträger.

„Alle ausgezeichneten Projekte zeigen auf ihre eigene Weise, wie Umweltschutz im Alltag, in der Bildung und im privaten Raum wirksam gelebt werden kann“, erklärt Bürgermeisterin Vanessa Gattung im Vorfeld der Ehrung.

## Die Preisträger 2025 im Überblick:

### 1. Preis (1.250 €): Kita St. Michael – Waldlü-Gruppe

Mit dem Projekt „Kleine Klimahelden“ erleben Kinder zwischen drei und sechs Jahren den Wald als Lernort und setzen sich spielerisch mit dem Klimawandel auseinander. Ein eigens gestaltetes Bilderbuch begleitet sie dabei.

### 2. Preis (1.000 €): BNE-Netzwerk (Bild für nachhaltige Entwicklung – Pedal Heroes)

Sechs Schulen aus Papenburg und Rhede (Heinrich-von-Kleist-Schule, Gymnasium Papenburg, Mariengymnasium, Heinrich-Middendorf-Oberschule, Michaelschule, Ludgerusschule OBS Rhede) organisierten gemeinsam die Fahrradaktion „Pedal Heroes“. Außerdem kommt das Netzwerk in regelmäßigen Treffen zusammen, um schulübergreifende Projekte umzusetzen. Ihr Ziel ist es, Aufmerksamkeit für Bildung für nachhaltige Entwicklung zu schaffen.

### 3. Preis (500 €): BBS Papenburg – Projekt Kippenfrei

Schülerinnen und Schüler entwickelten Filmclips gegen achtlos weggeworfene Zigarettenstummel. Gesammelte Kippen werden über einen Partner fachgerecht recycelt.

### 4. Preis (250 €): Familie Dirkes – Benjeshecke

Im eigenen Garten entstand durch reinen Eigenbau eine 50 Meter lange und 2 Meter hohe Benjeshecke, die ein lebensdiger Lebensraum für Tiere ist und zur Biodiversität beiträgt.

Die Entscheidung der Jury basierte auf Kriterien wie Wirksamkeit, Nachhaltigkeit, Kreativität und Beispielhaftigkeit.



Die Waldlü-Gruppe wurde für ihr Projekt „Kleine Klimahelden“ ausgezeichnet.



Das BNE-Netzwerk wurde für sein Projekt „Pedal Heroes“ ausgezeichnet.



Die BBS Papenburg wurde für ihr Projekt „Kippenfrei“ ausgezeichnet.



Familie Dirkes wurde für ihr Projekt der Benjeshecke ausgezeichnet.

# ES WAR SCHÖN, ES WAR SOMMER

von  
WILFRIED STUBBE



## Es war schön, es war Sommer

### Teil I

#### Der Blaubeerstrauß

Eine kleine Geschichte  
über die Unendlichkeit der Liebe

### Teil II

#### 32 Mythologische und märchenhafte Zeichnungen

von Wilfried Stubbe

Erhältlich unter Telefon: 04961 1023,  
Wilfried Stubbe  
oder als E-Book bei Amazon  
Preis: 15.-€ ISBN 978-3-00-084577-2



Wilfried Stubbe

Geboren in Papenburg / Aschendorfermoor (Emsland)  
Wohnhaft in Völlenerfehn / WOL (Ostfriesland)

### Es war schön, es war Sommer

#### Teil I Der Blaubeerstrauß

Eine kleine Geschichte über die Unendlichkeit der Liebe

#### Teil II 32 mythologische, märchenhafte Zeichnungen

#### Meine Bücher:

ISBN	978-3-928-612-66-2	Titel: Mysterium 9.9
ISBN	978-3-928-612-72-7	Titel: Die Spur der Gräber
ISBN	3-00-013002-0	Titel: Fremd
ISBN	3-00-018105-9	Titel: Geistgesichter und Mutanten
ISBN	978-3-95486-154-5	Titel: Glasmasken
ISBN	978-3-00-049567-0	Titel: Zu weit verzweigt
ISBN	978-3-00-067313-9	Titel: Vom Frieren der Lerchen
ISBN	978-3-00-075888-8	Titel: Knußperhaus
ISBN	978-3-00-078423-1	Titel: Märchenwelten
ISBN	978-3-00-080774-9	Titel: Märchenwelten II
ISBN	978-3-00-084577-2	Titel: Es war schön, es war Sommer

Preis: 15,00 €

# Schadensgutachten SOFORT! Kostenlos im Haftpflichtschadensfall

## S.P. Sachverständigenbüro Papenburg

Ihr gutes  
Recht!



Osterkanal 79  
26871 Papenburg



Tel.: 0 49 61 / 66 42 407  
Mobil: 01 62 / 17 24 708



[www.sachverstaendigenbuero-papenburg.de](http://www.sachverstaendigenbuero-papenburg.de)





Ab Januar bietet die Kunstscole wieder eine bunte Auswahl an Kursen und Werkateliers für alle Altersgruppen an.  
Bildquelle: Kunstscole Zinnober



## Kunstscole Zinnober - Kunstangebot 2026

Die Kunstscole Zinnober startet mit einem vielfältigen Kunstangebot in das neue Jahr 2026!

Ab Januar bietet die Kunstscole wieder eine bunte Auswahl an Kursen und Werkateliers für alle Altersgruppen an.

**Für Erwachsene ab 18 Jahren** beginnt am **Montag, 12. Januar** der wöchentliche Kurs „Freie Malerei“ im Stiefelknechthaus auf Gut Altenkamp, von **19 bis 21 Uhr**. Hier können die Teilnehmenden eigene Werke gestalten – inspiriert von Fotovorlagen, Gemälden oder der eigenen Vorstellungskraft. Von realistischen bis hin zu abstrakten Arbeiten ist alles möglich.

**Kinder und Jugendliche** von **10 bis 15 Jahren** können ab **Mittwoch, 14. Januar**, von **16 bis 17:30 Uhr** am Kurs „Klassisches Malen und Zeichnen“ teilnehmen. Über acht Wochen lernen sie Techniken für die realistische Darstellung von Gegenständen, Menschen und Tieren.

**Für Jugendliche** von **13 bis 17 Jahren** bietet die Kunstscole den „Kunst für jeden Fall - Crossover“ Kurs an, der ab **Freitag, 16. Januar**, von **16 bis 17:30 Uhr** über acht Termine läuft. Hier können die Teilnehmenden künstlerisch experimentieren – von Malerei, Zeichnung und Objektkunst bis hin zu analogen und digitalen Projekten.

Ein Highlight am Anfang des Jahres ist der Kurs „**Akt zeichnen**“. Ab **23. Januar bis 20. März**, von **18 bis 21 Uhr**, können Teilnehmende ab 16 Jahren an fünf Terminen die Grundlagen des Zeichnens des menschlichen Körpers erlernen. Anhand von Aktmodellen werden Anatomie, Muskelaufbau, Proportionen und Bewegung studiert und zeichnerisch umgesetzt. Für den Kurs „Akt zeichnen“ ist eine **Anmeldung** bis zum **09.01.2026** erforderlich.

**Für alle Kurse ist die Anmeldung erforderlich unter [kunstscole-zinnober@papenburg.de](mailto:kunstscole-zinnober@papenburg.de) oder 04961-825324.**

# VERANSTALTUNGEN/Januar

## Dschungelbuch - Das Musical

Forum Alte Werft, Ölmühlenweg 9, 26871 Papenburg - Untenende

Fr., 16 Jan. 16:00

Turbulente Dschungel-Action über Freundschaften, die Grenzen überwinden: Im energiegeladenen Musical „Dschungelbuch“ erwacht der Urwald zum Leben. Mogli und seine tierischen Freunde nehmen Klein und Groß mit auf eine abenteuerliche Reise. Eigens komponierte Musicalhits, viel Spannung und Humor sorgen für ein unterhaltsames Live-Erlebnis für die ganze Familie!

Mit großem Herz und viel Temperament setzt das Theater Liberi den zeitlosen Bestseller von Rudyard Kipling über das mutige Findelkind und den Dschungelbuch-Liebling Balu neu in Szene.



## Wi sünd de Ne'en

Forum Alte Werft, Ölmühlenweg 9, 26871 Papenburg - Untenende

Fr., 16 Jan. 19:30 - 21:30

Die Singles Anne, Eddie und Johannes, alle im frühen Rentenalter angekommen, beschließen, ihre alte Wohngemeinschaft aus Unitagen wieder aufleben zu lassen. Ihre neuen Nachbarn, die Studierenden Barbara, Katharina und Thorsten, fühlen sich von den feiersüchtigen Althippies schon bald beim Lernen gestört und bestehen auf penible Einhaltung der Hausordnung.

Die Alten sind erstaunt über die Angepasstheit und Spießigkeit der Jungen. Schließlich müssen sie jedoch den von Rückenschmerzen und Examensstress geplagten jungen Nachbarn helfen.

Ein Generationenkonflikt der besonderen Art – mit viel Augenzwinkern!



## New Year Jazz

Forum Alte Werft, Ölmühlenweg 9, 26871 Papenburg - Untenende

Sa., 17 Jan. 20:00 - 22:00

Seit über 25 Jahren tourt das „Frank Muschalle Trio“ in ganz Europa, den USA und Nordafrika – und spielt jetzt auch in Papenburg auf. Neben Eigenkompositionen werden die drei Musiker Klassiker aus Jazz und Blues präsentieren, so zum Beispiel den „Boogie Woogie Stomp“ von Albert Ammons oder „Just For You“ von Pete Johnson.

Rollende Bässe, tiritierende Melodien und ein pulsierender Rhythmus – mal knackig, mal sanft und immer swingend!



## Lesung mit Susanne Siegert

Arkadenhaus, Hauptkanal links 68-72, 26871 Papenburg

Di., 20 Jan. 19:00 - 21:30

Unter dem Namen @keine.erinnerungskultur veröffentlicht Susanne Siegert seit 2020 Videos auf Instagram und TikTok, in denen sie über den Holocaust und die deutsche Erinnerungskultur aufklärt. Mit ihrem Projektnamen kritisiert sie bewusst die gegenwärtige Form des Gedenkens – und fordert ein Umdenken.

Rund 300.000 Menschen folgen ihr inzwischen auf Social Media; für ihre Aufklärungsarbeit wurde sie 2024 mit dem ELNET-Preis und dem Grimme Online Award sowie 2025 mit dem Margot-Friedländer-Preis ausgezeichnet. In ihrem neu erschienenen Buch „Gedenken neu denken“ legt sie dar, warum sich unsere Erinnerungskultur verändern muss.

uar 2026 19:00 Uhr

Papenburg



# VERANSTALTUNGEN/Januar

## Classic vs. Pop Vol. 8

Forum Alte Werft, Ölmühlenweg 9, 26871 Papenburg - Untenende

Fr., 23 Jan. 19:00

Schnappt Euch Eure Freunde und erlebt eine Show, die gleich mehrere Genres auf einer Bühne vereint. Junge Talente verschiedener Musikhochschulen werden Euch ein Konzert liefern, das aus klassischer und aktueller Popmusik besteht. Dazu gibt es aufwendige Illuminationen, eine unterhaltsame Moderation und eine Live-Videoproduktion, die das Ganze nur noch spannender machen.

Prädikat: Auf keinen Fall verpassen!



## Melodies&Flames

Alter Güterbahnhof, Bahnhofstraße 21, 26871 Papenburg

Sa., 24 Jan. 20:00

Exklusives Candlelight Konzert – „Melodies & Flames“

Erlebt am 24. Januar 2026 im wunderschönen Güterbahnhof Papenburg ein wunderschönes Konzert unter dem Motto Klassik vs. Pop!

Inmitten von über 1000 flackernden Kerzen entführen wir Euch in die Welt der schönsten Klassik und Pop Melodien.

Einlass: 19:00 Uhr

Konzertbeginn: 20:00 Uhr

Tickets könnt ihr unter [www.ticticker.de](http://www.ticticker.de) kaufen.



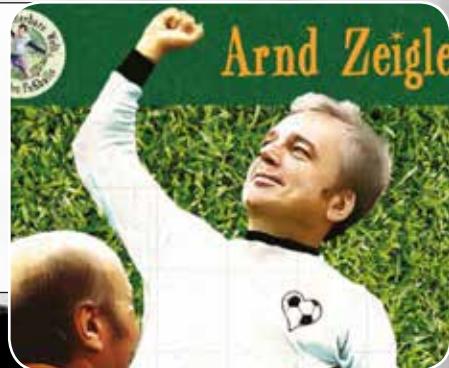
## Immer Glück ist Können! - Zeiglers wunderbare Welt des Fußballs

Stadthalle Papenburg, Ölmühlenweg 9, 26871 Papenburg

Di., 27 Jan. 20:00 - 22:00

Wer die Fernsehsendung „Zeiglers wunderbare Welt des Fußballs“ kennt, der weiß, was man vom Live-Pendant erwarten kann: Das ist nicht nur Glück – da muss auch Können im Spiel sein. Kernige Typen, kultige Sprüche und Kacktore en masse – und am Ende gewinnen doch eh die Bayern. Doch mit dem Fußball ist es wie mit Darth Vader: Es steckt noch viel Gutes in ihm.

Anpfiff für Satire und Humor mit großen Emotionen rund ums Kicken!



## Angerichtet!

Forum Alte Werft, Ölmühlenweg 9, 26871 Papenburg - Untenende

Mi., 28 Jan. 19:30

Na denn, Mahlzeit! Es ist „Angerichtet“!

Essen wir bald nur noch Fleisch aus dem 3D-Drucker? Stehen Insekten demnächst häufiger auf dem Speiseplan oder leben wir dann alle vegan? Wie wird sich unser Essverhalten unter dem Einfluss des Klimawandels ändern? Lebensmittel gehen uns alle an – und manchmal gibt es auch ungewöhnliche Wege, Antworten zu finden, und Ihr bestimmt diese Antworten mit.

Ein interaktives Diskurstheater zwischen Wissenschaft und Gesellschaft!





Das Friedenslicht ist im Rathaus der Stadt Papenburg angekommen.  
Bildquelle: Stadt Papenburg

## Das Friedenslicht im Papenburger Rathaus angekommen

Ein Symbol des Friedens brachten die Pfadfinderinnen und Pfadfinder der Kirchengemeinde St. Antonius ins Papenburger Rathaus. Bürgermeisterin Vanessa Gattung nahm das Friedenslicht aus Bethlehem zum ersten Mal im neuen Papenburger Rathaus in Empfang.

„Ein Funke Mut“ – unter diesem Motto setzt das Friedenslicht in diesem Jahr ein Zeichen dafür, gemeinsam das Mit-einander zu stärken, sich gegenseitig zu helfen, sich einzusetzen und gleichzeitig ein Versprechen für die Zukunft zu geben. „Es ist schön, dass diese Tradition weiterlebt und wir ein Teil davon sein können“, freut sich Bürgermeisterin Vanessa Gattung über das Friedenslicht.

In diesem Jahr nimmt die Aktion den Funken Mut als Anfang von etwas Großem auf und motiviert dazu, für Frieden einzustehen. Das Friedenslicht 2025 inspiriert dazu, dass aus einem kleinen Licht ein strahlendes Feuer wird.

Das Licht trifft alljährlich am dritten Advent in Deutschland ein und ist eine Mahnung, sich für Frieden zwischen den Völkern und für Toleranz zwischen allen Menschen einzusetzen. Diese Tradition gibt es in Deutschland seit 1994. Die Pfadfinderinnen und Pfadfinder tragen das Licht in Familien, Schulen sowie in andere öffentliche und private Einrichtungen der Stadt.

In diesem Jahr brachte der Pfadfinder Stephan Fabry das Friedenslicht ins Rathaus.



Eine Visualisierung des Erweiterungsbau der Feuerwehr am Obenende zeigt, was entstehen wird.  
Bildquelle: Stadt Papenburg

## Gebäudeerweiterung für die Papenburger Feuerwehr

Mit dem symbolischen Spatenstich am 10. Dezember 2025 setzte die Stadtverwaltung Papenburg den Startschuss für den Erweiterungsbau der Feuerwehr am Obenende. Bürgermeisterin Vanessa Gattung, Erster Stadtrat Hermann Wessels, Geschäftsbereichsleiter Heinz Walker und Projektleiter Matthias Olbrich nahmen gemeinsam mit Vertreterinnen und Vertretern des Stadtrates, der Feuerwehr Obenende sowie der beteiligten Bauunternehmen an der Zeremonie teil. „Wir investieren hier nicht nur in ein Gebäude, sondern in Sicherheit, Engagement und Zukunft. Die Feuerwehren in Papenburg leisten seit Jahren Herausragendes.“, sagte Bürgermeisterin Vanessa Gattung beim Spatenstich.

Das neue Gebäude bietet künftig auf 625 Quadratmetern Platz für vier Einsatzfahrzeuge, moderne Umkleideräume sowie einen eigenen Bereich für die Jugendfeuerwehr mit Besprechungsraum. Noch im Dezember sollen die Fundamente fertiggestellt werden. Ab Mitte Januar 2026, abhängig von der Witterung, beginnt der Bau der Sohlplatte. Die veranschlagte Bauzeit beträgt rund 12 bis 13 Monate, sodass mit einer Fertigstellung frühestens Ende 2026 zu rechnen ist. Die veranschlagten Projektkosten belaufen sich aktuell auf rund 2,7 Millionen Euro.

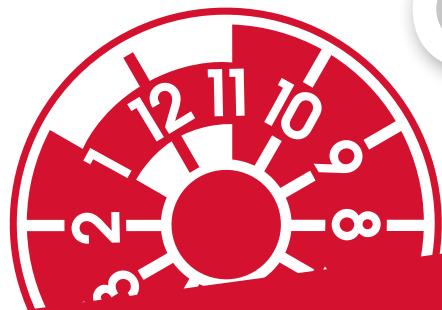


Der Symbolische Spatenstich für den Erweiterungsbau der Feuerwehr am Obenende (Bethlehem rechts 31a, 26871 Papenburg) fand am 10. Dezember 2025 statt.

Ingenieurbüro  
**FUNKE**

Hauptuntersuchung  
fällig?  
Besuchen Sie uns!

**GTÜ**  
VERTRAGSPARTNER



[www.gtue-funke.de](http://www.gtue-funke.de)

Ohne Termin!

**2 x in  
Ihrer Nähe!**

Prüfstelle Aschendorf  
Zu den Wallwiesen 4  
26871 Aschendorf  
Fon: 04962 99580

Prüfstelle Sedelsberg  
Robert-Bosch-Str. 1  
26683 Sedelsberg  
Fon: 04492 9159980

Öffnungszeiten  
Mo. - Fr. 09:00 - 13:00 Uhr  
14:00 - 18:00 Uhr  
Sa. 09:00 - 13:00 Uhr



Täglich von 09:00 Uhr - 18:00 Uhr  
Sonntags von 10:00 Uhr - 18:00 Uhr

Tel.: 04961-9804818

Hauptkanal links 44, 26871 Papenburg



Hauptkanal links 45  
26871 Papenburg

Kino Papenburg • Tel. 04961 / 6932 • [www.kino-papenburg.de](http://www.kino-papenburg.de)  
Kino Leer • Tel. 0491 / 99 23 93 25 • [www.kino-leer.de](http://www.kino-leer.de)

30.09.2021



ab 08.01.2026

## Checker Tobi 3 - Die heimliche Herrscherin der Erde

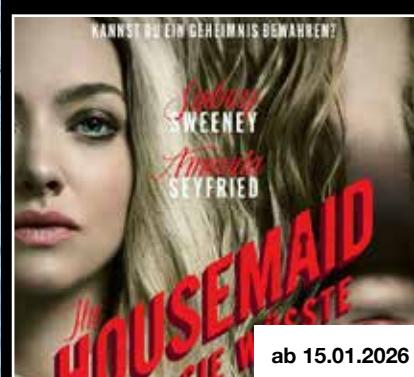
Tobi stößt auf eine alte Rätselfrage aus seiner Kindheit: Wer hinterlässt die tiefsten Spuren im Erdreich? Seine Spurensuche führt ihn an entlegene Orte wie Madagaskar, Spitzbergen und Mexiko. Mit jedem Schritt kommt er der Lösung näher, bis er schließlich entdeckt, was diese scheinbar unterschiedlichen Orte verbindet. Am Ende findet er die Antwort, die seinem achtjährigen Ich gefehlt hat...



EXTRAWURST ab 15.01.2026

## Extrawurst

In einem Tennisclub irgendwo in der deutschen Provinz wird das Sommerfest geplant, und unter Heriberts (Hape Kerkeling) strenger Leitung stehen die Vorbereitungen im Mittelpunkt. Als vorgeschlagen wird, für Erol (Fahri Yardim), das einzige muslimische Clubmitglied, einen separaten Grill zu organisieren, brechen unerwartete Spannungen auf. Was als scheinbar harmlose Diskussion beginnt, weitet sich schnell zu einer Debatte über gesellschaftliche und persönliche Konflikte aus. Während die Gemüter immer höher kochen, steht der Verein schließlich kurz vor dem Zerfall.



ab 15.01.2026

## The Housemaid-Wenn sie wüßte

Millie (Sydney Sweeney) arbeitet als Haushilfe für ein wohlhabendes Ehepaar. Doch schon bald merkt sie, dass hinter der harmlosen Fassade nicht alles mit rechten Dingen zugeht.

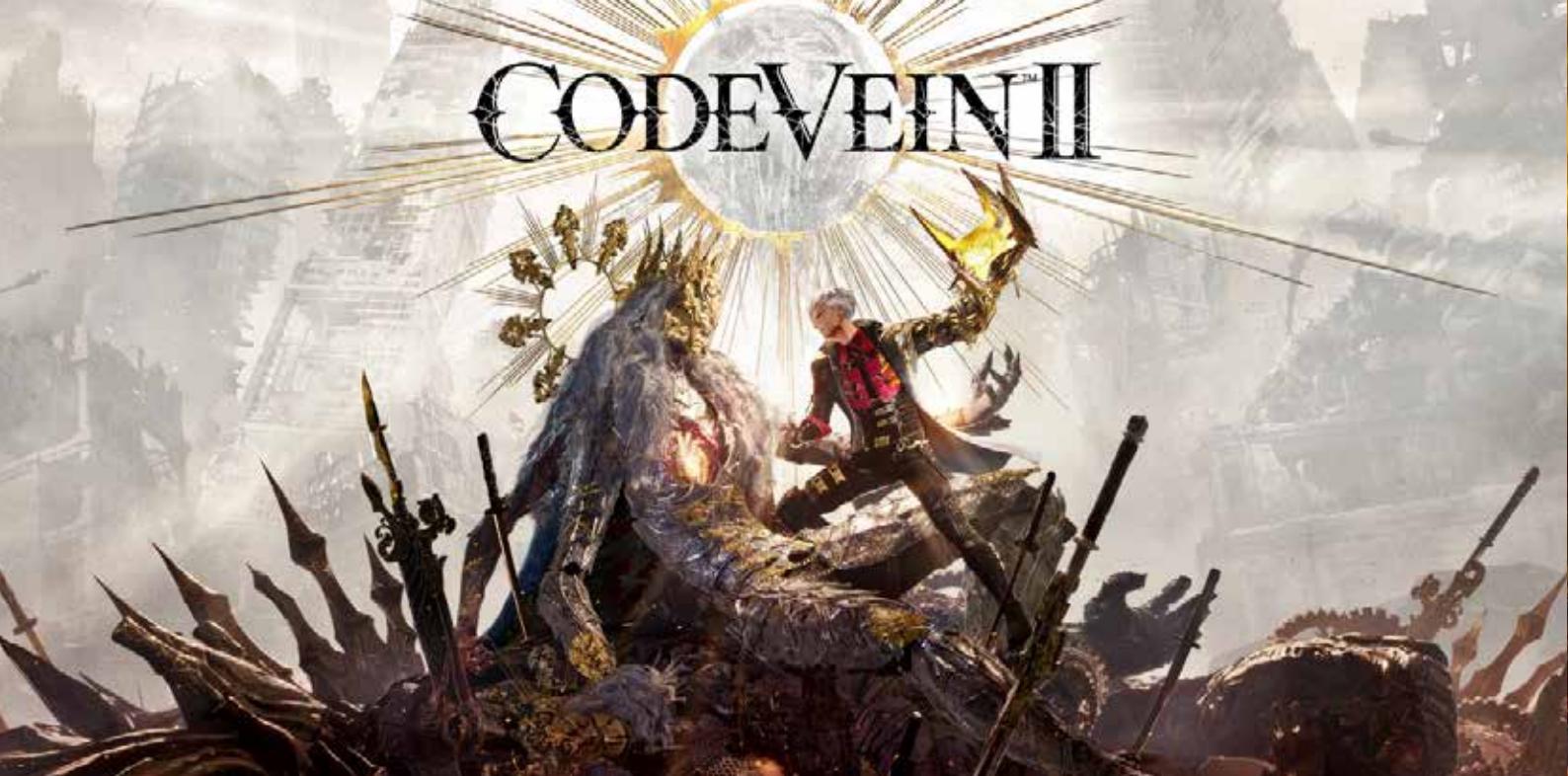


ab 22.01.2026

## Die Drei ??? - Toteninsel

Kaum haben die Sommerferien begonnen, planen Justus (Julius Weckauf), Peter (Nevio Wendt) und Bob (Levi Brandl) einen Roadtrip. Doch bevor sie aufbrechen können, bringt ein anonymer Anruf in der Zentrale ihre Pläne ins Wanken: Ein neuer Fall wartet auf die drei Detektive. Ihre Ermittlungen führen sie zu einem geheimnisvollen Geheimbund namens Sphinx. Angeführt wird die Organisation vom undurchsichtigen Professor Phoenix (Andreas Pietschmann) und dessen Assistenten Olin (Jannik Schümann). Die Gruppe betreibt illegale Ausgrabungen und verkauft geraubte Artefakte gewinnbringend weiter. Schon bald richtet sich der Fokus auf die Vulkaninsel Makatao, die unter dem Namen Toteninsel gefürchtet ist. Dort befindet sich eine Grabstätte, um die sich düstere Legenden ranken – angeblich soll niemand, der die Insel betritt, je zurückkehren. Trotz der Gefahr begibt sich Sphinx auf eine Expedition dorthin.

# CODE VEIN II



Jeden Monat ein neues  
Spiel zu gewinnen



mailen Sie uns einfach das Stichwort: "Expert", an [konrad.brink@ewetel.net](mailto:konrad.brink@ewetel.net)  
und Sie nehmen automatisch an der Verlosung teil.

**Code Vein II:** Ein episches Abenteuer erwartet dich, in dem du mit den Partnern deiner Wahl eine postapokalyptische Welt erkundet, hitzige Schlachten gegen mächtige Gegner schlägst und eine fesselnde Geschichte aufdeckst, die sogar die Grenzen der Zeit überschreitet. Als Jäger ist es deine Aufgabe, die Welt vor dem unausweichlich scheinenden Untergang zu retten. Deine einzige Chance ist ein Mädchen namens Lou, das mit seinen Fähigkeiten die Zeit manipulieren kann.

Gewinner/Dezember: **Frank Meyer**

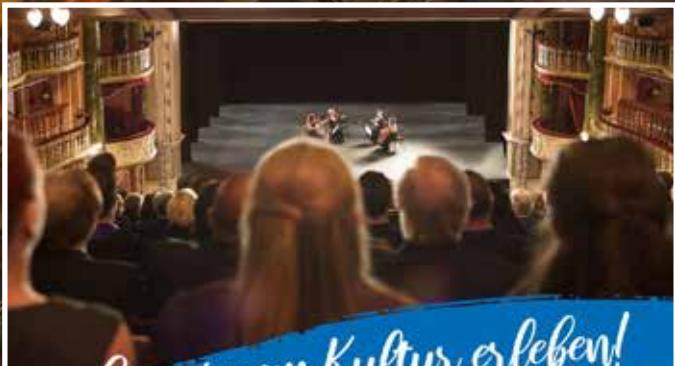


Gewinn abholen bei Expert Bening / Bitte vorher anrufen! 04961-66 44 0

**expert**  
**BENING**



Zur Seeschleuse 1, 26871 Papenburg, Tel.: 0 49 61 - 66 44 0



Gemeinsam Kultur erleben!

## KULTUR-BEGLEITUNG

Möchten Sie gerne ins **Museum**,  
ins **Theater** oder ins **Kino**?

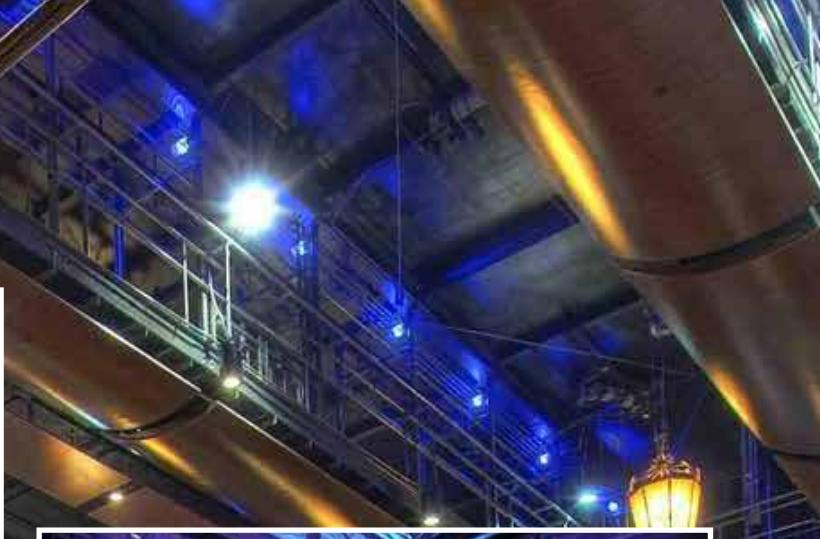
Haben aber niemanden, der Sie begleitet?

Oder Sie möchten jemanden begleiten und  
als Begleitung anderen Menschen eine schöne,  
kulturelle Erfahrung ermöglichen?

Dann melden Sie sich bei uns!

Stadt Papenburg  
Koordinierungsstelle Ehrenamt und Senioren  
Rathausstr. 2 · 26871 Papenburg  
Tel.: 04961 / 82 52 14 oder 82 53 68  
ehrenamt@papenburg.de

Papenburg  
Offen für mehr



Engagierte Kulturbegleitungen  
begleiten Personen ab 60 Jahren  
und ermöglichen ein  
gemeinsames Kulturerlebnis!

Und das Beste:  
**Die Begleitung ist kostenlos!**  
Sie bezahlen nur den regulären Eintritt  
für die Veranstaltung und evtl.  
anfallende Fahrtkosten.

### Kooperationspartner:

**Papenburg Kultur**  
städtische Kulturveranstaltungen

**Gut Altenkamp**

**Von-Velen-Anlage**  
Museumsbesuch

**Papenburger Kino**

**VHS Papenburg**  
Kulturveranstaltungen

Papenburg

Kultur

Papenburg

Gut Altenkamp

**Kino**  
KINO PAPENBURG

vhs  
Volkshochschule  
Papenburg





# Tagespflege

"Mit Herz und Verstand"

... wird bei uns wörtlich genommen. Unsere Hilfe im pflegerischen, therapeutischen und hauswirtschaftlichen Bereich sehen wir als große Verantwortung für hilfsbedürftige Menschen. Für uns ist die Qualität, Kompetenz und Erfahrung die wichtigste Voraussetzung für unsere tägliche Arbeit, zum anderen aber auch der soziale Bezug zu den Patienten als Mensch. Wir streben nach einem harmonischen und vertrauensvollen Umgang und Verhältnis mit unseren Patienten.

- Sie können sich zur Tagespflege beim Team anmelden unter der Telefonnummer **0 49 61 / 80 97 900** •
  - Tagespflege - Montag bis Freitag von 9 bis 17 Uhr •

[www.villa-altmeppen.de](http://www.villa-altmeppen.de)



Christin Burlager, Lena Steinmetz, Maria Gesing-Poschmann, Bernhard u. Jan-Malte Hövelmann,  
Beate Pörschke-Waten, Martina Schlereth, Mareike Strasser, Diana Schustow, Nadine Gorny (ohne Bild)

**04961 66590**

[www.pflegedienst-hoevelmann.de](http://www.pflegedienst-hoevelmann.de) | [www.hoevelmanns-hus.de](http://www.hoevelmanns-hus.de)